

**Zeitschrift:** Schweizerische Lehrerzeitung  
**Herausgeber:** Schweizerischer Lehrerverein  
**Band:** 49 (1904)  
**Heft:** 14

**Anhang:** Beilage zu Nr. 14 der „Schweizerischen Lehrerzeitung“ 1904  
**Autor:** [s.n.]

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Beilage zu Nr. 14 der „Schweizerischen Lehrerzeitung“ 1904.

## Ville de Neuchâtel (Suisse).

### Ecole supérieure des jeunes filles.

Ensuite d'une réorganisation complète, l'Ecole comprend 2 années d'études.

### Division inférieure.

Langue et littérature françaises. — Langues allemande, anglaise, italienne. — Latin et littératures anciennes. — Pédagogie, psychologie, histoire générale. — Géographie et sciences naturelles. — Mathématiques etc.

L'école délivre un certificat de connaissances de la langue française et un Diplôme spécial. L'école reçoit des élèves régulières et des auditrices dans les deux divisions. **Classes spéciales de français pour jeunes filles de langue étrangère.** — Deux degrés: Langue française — Littérature française — Conversation — Conférences sur des sujets d'histoire, de Géographie — Langues allemande, anglaise, italienne — Mathématiques — Dessin etc. (O 1391 N) 192

Pour renseignements et programmes détaillés, s'adresser au Directeur

Dr. J. Paris.

## Offene Lehrerstelle.

An der Bezirksschule in Kölleken wird hiemit die Stelle eines Hauptlehrers für Deutsch, Französisch, Geschichte und Geographie zur Wiederbesetzung ausgeschrieben. (O F 5951) 201

Die jährliche Besoldung beträgt bei höchstens 28 wöchentlichen Unterrichtsstunden 2500—2800 Fr., nebst staatlichen Alterszulagen von je 100 Fr. nach fünf Dienstjahren bis 300 Fr. nach 15 Dienstjahren.

Anmeldungen in Begleit von Ausweisen über Studiengang und allfällige bisherige Lehrtätigkeit sind bis zum 4. April nächstthin der Schulpflege Kölleken einzureichen.

Aarau, den 16. März 1904.

Die Erziehungsdirektion.

## Offene Lehrerstelle.

An der Bezirksschule in Leuggern wird hiemit die Stelle eines Hauptlehrers für Mathematik und Naturwissenschaften, geometrisches Zeichnen und Turnen zur Wiederbesetzung ausgeschrieben.

Die jährliche Besoldung beträgt bei 28 wöchentlichen Unterrichtsstunden 2600 Fr. Hierzu kommen staatliche Alterszulagen von 100 Fr. bis zum Maximalbetrag von 300 Fr. nach 15 Dienstjahren.

Anmeldungen in Begleit von Ausweisen über Studiengang und allfällige bisherige Lehrtätigkeit sind bis zum 12. April nächstthin der Bezirksschulpflege Leuggern einzureichen. (O F 5953) 203

Aarau, den 18. März 1904.

Die Erziehungsdirektion.

## I. I. Rehbach Blei- und Farbstift-Fabrik Gegründet 1821. Regensburg.

Als vorzügliche Zeichenstifte werden empfohlen: „Wilhelm Tell“, rund u. 6eckig, in Härten 1—3, en Det. 10 Cts. „Rembrandt“, rund u. 6eckig in Härten 1—3, en Detail 10 Cts. „Walhalla“, 6eckig in Härten 1—4, en Detail 15 Cts. „Dessin“, 6eckig in Härten 1—4, en Detail 15 Cts. „Allers“, 6eckig, in Härten 1—6, en Detail 20 Cts. „Defregger“, 6eckig, in 12 Härten: von BBBB bis HHHHHH, en Detail 30 Cts.; ferner: 15

— I. I. Rehbach's feinste Farbstifte — in 60 zweckmässig ausgewählten Nuancen, sowie die von mir erzeugten Zeichen- und farbigen Tafelkreiden.

Ouverture de l'année scolaire 1904—1905, le jeudi 14 avril 1904.

### Division supérieure.

Langues et littératures françoise, allemande, anglaise et italienne. — Latin. — Éléments de philosophie. — Histoire générale, histoire de l'art, histoire de la civilisation et histoire de l'Eglise. — Géographie. — Mathématiques. — Sciences naturelles. — Dessin artistique et peinture. — Musique. — Gymnastique. — Droit usuel.

L'école délivre un certificat de connaissances de la langue française et un Diplôme spécial. L'école reçoit des élèves régulières et des auditrices dans les deux divisions. **Classes spéciales de français pour jeunes filles de langue étrangère.** — Deux degrés: Langue française — Littérature française — Conversation — Conférences sur des sujets d'histoire, de Géographie — Langues allemande, anglaise, italienne — Mathématiques — Dessin etc. (O 1391 N) 192

Pour renseignements et programmes détaillés, s'adresser au Directeur

Dr. J. Paris.

1—2 Knaben oder Mädchen könnten unter günstigen Bedingungen in einer Lehrersfamilie der deutsch. Schweiz (herrliche, gesunde Lage, Ausblick auf 2 Seen, prächt. Gebirgs- u. Landschaftspanorama, Sekundar- und höhere Schulen daselbst) in Pension treten, wo sie beste Gelegenheit hätten, Deutsch zu lernen. Offerten unter Chiffre O L 200 befördert die Exped. d. Schweiz. Lehrerztg. 200

## Putzlappen für Wandtafeln.

## Feglappen für Boden.

## Parquetaufnehmer und Blocher

Handtücher

liefern billigst

Wilh. Bachmann, Fabrikant,  
Wädenswil (Zürich)

Muster stehen franko zu Diensten.

## Aufmerksamkeit

verdient

die Zusammenstellung  
gesetzlich gestatteter Prämien-Obligationen, welche unterzeichneter Spezialgeschäft jedermann Gelegenheit bietet, sich durch Barkauf oder monatliche Beiträge von Fr. 4, 5, 8, oder Fr. 10 zu erwerben. 888

Hauptpreis von Fr. 200,000, 150,000, 100,000, 75,000, 50,000, 25,000, 10,000, 5000, 3000 usw. werden gezogen und dem Käufer die Obligationen sukzessive ausgehändigt.

Kein Risiko. Jede Obligation wird entweder in diesen oder späteren Ziehungen zurückbezahlt.

Die nächsten Ziehungen finden statt: 15. April, 20. April, 1. Mai, 15. Juni, 20. Juni, 30. Juni.

Prospekte versendet auf Wunsch gratis und franko die

Bank für Prämienobligationen, Bern.

R eichhaltiges Material f. Konferenz-Arbeiten und zur Bearbeitung pädagogischer

Themen bietet unser

„Hilfsbüchlein f. d. Lehrer“, welches wir umsonst und postfrei versenden. 746

Schulbuchhandlung von

F. G. L. Gressler.

— Gegründet 1841. —

Langensalza, Deutschland.

## Wer

die Produkte der Schweiz. Bretzel- und Zwieback-Fabrik Ch. Singer, Basel, noch nicht kennt,

## tut gut

einmal einen kleinen Versuch zu machen.

Singers Hygien. Zwieback

Unentbehrlich für Kinder, Kranke, Wöchnerinnen, Magenleidende. Beste Zugabe zum Thee, Café usw.

Kleine Salzbretzeli  
das feinste zum Bier.

Echte Basler Leckerli.

Sämtliche Produkte sind lange haltbar!

An Orten, wo keine Dépôts, verlangen Sie direkte Zusendung und Preliste. 767

## Konkurrenzaußschreibung

für die Lieferung der nachfolgend verzeichneten

### Schulmaterialien für das Schuljahr 1904/5,

frei in's Depot Schulhaus Meiringen geliefert.

Tafeln ca. 280 Stück (Ecken genagelt)

221

Grieffel 5000 "

Bleistifte 1900 "

Gummi 1800 "

Hefte 8500 " (mit Schild- und Fliessblatt)

einfach und doppelt linirte, karrirte, alles in verschiedener Linienweite.

Federn ca. 80 Gross.

Federnhalter 300 Stück.

Tintenfässer 200 "

Tinte 40 Liter (schwarz trocknend).

Zeichenblätter 2—3 Ries.

Offerten mit Mustern sind bis 7. April 1904 dem Präsidenten der Primarschulkommission Meiringen: Herrn Pfarrer Rikli einzusenden.

### Die Primarschulkommission.

## Klar auf der Hand

liegt es, dass Sie bei mir

reelle und solide Schuh-

waren am billigsten

einkaufen. — Viele tausend

Kunden habe ich in der Schweiz.

Beweiskräftiger kann wohl das

Vertrauen, das ich seit einer Reihe von Jahren seitens meiner Kundenschaft geniesse, nicht erbracht werden. (H 1500 J) 117

Damenpantoffel, Stramin, 1/2 Absatz ... ... ... ... ... Nr. 36-42 Fr. 1.80

Frauenwerktagsschuhe, solid, beschlagen ... ... ... ... ... 36-42 " 5.50

Frauensonntagsschuhe, elegant mit Spitzkappen ... ... ... ... ... 36-42 " 6.50

Arbeitschuhe für Männer, solid, beschlagen ... ... ... ... ... 40-48 " 6.50

Herrenbottinen, hohes mit Haken, beschlagen, solid ... ... ... ... ... 40-48 " 8.50

Herrensonntagsschuhe, elegant mit Spitzkappen ... ... ... ... ... 26-29 " 8.50

Zahlreiche Zeugnisse über gelieferte Schuhwaren im In- und Auslande.

Versand gegen Nachnahme. — Umtausch franko.

450 verschiedene Artikel. Illustrirter Preiscuran wird auf Verlangen gratis und franko jedem zugestellt.

H. Brühlmann-Huggenberger, Schuhwaren, Winterthur.

## I Fahrrad, ja Q.

1 Jahr Garantie, liefert den HH.

Kollegen schon von 170 Fr.

an. Bestandteile und Reparaturen billigst. (Teilzahlungen nach Übereinkunft.) 199

F. Vogt, Lehrer, Hersiwil,

Solothurn.

Reparaturen und Lieferung sämtlicher elektrischer u. physikalischer Apparate.

## Blätter-Verlag Zürich

von E. Egli, Asylstrasse 68, Zürich V

Herstellung und Vertrieb von „Hülfblättern für den Unterricht“, die des Lehrers Arbeit erleichtern und die Schüler zur Selbsttätigkeit anspornen. 748

Variierte Aufgabenblätter

(zur Verhinderung des „Abguckens“)

a) für Kopfrechnen pr. Blatt 1/4 Rp.

b) für schriftl. Rechnen pr. Blatt 1/4 Rp.

Probesendung (80 Blätter) à 60 Rp.

Geograph. Skizzenblätter

(Schweiz, angrenzende Gebiete, europäische Staaten, Erdteile) per Blatt

1 1/4 Rp. Probesendung (32 Blätter mit Couvert) à 50 Rp.

Prospekte gratis und franko.

## Jünglings-Pension

Franz. Sprache.

Vaucher, Lehrer, Verrières.

(H 2586 N) 118

## Pythagoras'

der beste

Bleistift - Gummi.

Gesetzl. geschützt.

Gebrüder Scholl,

Zürich 111

OF5639) 8 Fraumünsterstrasse 8.

Auf das bevorstehende neue Schuljahr empfehlen wir als vorzüglich anerkannte

# Französische Sprachlehrmittel

## für Sekundar- und Mittelschulen

von Professor ANDREAS BAUMGARTNER,

**Französische Elementargrammatik**, geb. Fr. —. 75  
Treffliche Beigabe zum „Lehrbuch“, neben welchem diese Grammatik in besondern Stunden unter Rückweisung auf das praktisch Durchgenommene behandelt werden kann.

**Französisches Übersetzungsbuch**. 2. Aufl., geb. Fr. —. 70  
Diese Aufgabensammlung eignet sich vorzüglich zur Wiederholung der Grammatik.

**Grammaire française**. 6. Aufl. Eleg. gbdn. Fr. 1. 60  
Diese Grammatik ist hauptsächlich für Mittelschulen bearbeitet worden.

**Exercices de français**. 5. Aufl., geb. Fr. —. 90  
Ein vortreffliches Übungsbuch zum Studium der französischen Grammatik.

**Lese- und Übungsbuch für die Mittelstufe des französischen Unterrichtes**. 5. Aufl., mit 18 Illustr., geb. Fr. 1. 90

von BAUMGARTNER & ZUBERBÜHLER,  
Neues Lehrbuch der französischen Sprache. 19. Aufl.  
in elegantem Leinwandband.

Fr. 2. 25.

Dieses neue Lehrbuch hat sich auf die Seite der neuen Unterrichtsmethode gestellt, dabei vermeidet es aber Extreme und es hat gesucht, von der alten Methode das beizubehalten, was heute noch als gut anerkannt werden muss. So entspricht denn dieses Lehrbuch den Anforderungen der Zeit, wie wenig andere und bildet einen wirklichen Fortschritt auf dem Gebiete des fremdsprachlichen Unterrichtes.

Hiefür ist auch dadurch der Beweis geleistet, dass das Buch schon in 19. Auflage steht und sehr allgemein Anerkennung gefunden hat.

So lange Vorrat wird das Buch auch in zwei Hälften abgegeben, jede zu Fr. 1. 25.

**Wörterverzeichnis zum Neuen Lehrbuch der französischen Sprache**.

Fr. —. 30.

Dieses Verzeichnis bildet, in die Hand der Schüler gelegt, eine sehr wertvolle Erleichterung bei den Hausaufgaben.

# Englische Sprachlehrmittel

## für Sekundar- und Mittelschulen

von Professor Andreas Baumgartner,

**Lehrgang der englischen Sprache**.

I. Teil Elementarbuch 9. Aufl., geb. Fr. 1. 80.

II. „ Lesebuch 5. Aufl. m. 21 Illustrationen und 2 Karten, geb. Fr. 2. 40.

III. „ Grammatik mit Übersetzungen steif broschirt Fr. 1. —.

Der Verfasser verfolgte bei seiner Arbeit folgende Grundsätze: Zusammenhängende methodische Stücke gleich von Anfang an, viel englisches, wenig deutsches Übungsmaterial, viel Praxis, wenig Theorie, wodurch rasche Fortschritte gesichert sind.

Schweizerische Lehrerzeitung: ...Von der ersten Lektion an gewinnt der Schüler Interesse und Freude an der Sprache, die er nie verliert und die ihn zu freudiger Selbstbetätigung anspornen. Das ist eben eine Kunst, die der Verfasser in hohem Grade besitzt.

**The International English Teacher**. First book of English for German, French and Italian Schools. Eleg. geb. 4. Aufl.

Fr. 2. 40.

The International English Teacher, ein Lehrbuch der englischen Sprache für Anfänger, nach dem Grundsatz „zuerst hören — dann sprechen — und endlich lesen und schreiben“ streng durchgeführt; mit nur englischem Text, aber einer deutschen, französischen und italienischen Übersetzung des alphabetischen Wörterverzeichnisses.

**Englisches Übungsbuch für Handelsklassen**. Vorschule und Hilfsbuch für kaufmännische Korrespondenz. Eleg. geb.

Fr. 2. 30.

**William Wordsworth**. Mit Bild, 12 Originalgedichten und Übersetzungen. In eleg. Umschl. mit Goldschn. Fr. 1. 60.

**12 Gedichte von William Wordsworth**. Mit Bild und Lebensabriss. 2. Aufl.

Fr. —. 50.

Für Schulen, bei Bezug von mindestens 12 Exemplaren 30 Cts per Exemplar.

# Italienische Sprachlehrmittel

**Kleines Lehrbuch der italienischen Sprache**,

von A. Zuberbühler, Sekundarlehrer.

### I. Teil: Lehr- und Lesebuch.

4. Aufl. geb. Fr. 1. 90.

Über die Brauchbarkeit vorstehenden Lehrmittels gibt ein Fachmann in nachstehenden uns übersandten Zeilen sein Urteil ab.

Meinen bisherigen Erfahrungen zufolge erweist sich Zuberbühlers Methode als ganz vorzüglich, die Schüler im selbständigen, mündlichen und schriftlichen Gebrauche des Italienischen zu fördern; das Übungsmaterial ist so anregend und mannigfaltig, dass die Schüler mit Lust und Liebe arbeiten, und damit ist die erste Voraussetzung für einen gedeihlichen Unterricht gewonnen.

O. M. in O.

### II. Teil: Lese- und Übungsbuch.

Geb. Fr. 2. 80

Vielfachen an ihn herangetretenen Wünschen Folge gebend, hat sich der Verfasser entschlossen, diesen II. Teil herauszugeben. Derselbe schliesst unmittelbar an das „Lehr- und Lesebuch“ an, das bereits in 4. Aufl. vorliegt.

**Behufs Prüfung und Einführung stehen Probe-Exemplare zu Diensten.**

Verlag: Art. Institut Orell Füssli, Zürich.